

Japanese continuers

2023 examination

Section 1: Listening and Responding (Questions 1 and 2) 10 marks

Answer **all** questions in Section 1

Answer in *English*

Allow approximately 30 minutes

Section 2: Reading and Responding (Questions 3 and 4) 25 marks

Part A (Question 3) 10 marks

Answer in *English*

Part B (Question 4) 15 marks

Answer in *Japanese*

Answer **all** questions in Section 2

Allow approximately 60 minutes

Section 3: Writing in Japanese (Question 5) 20 marks

Respond to **one** option in Section 3

Answer in *Japanese*

Allow approximately 40 minutes

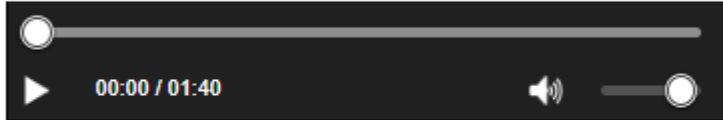
Total time: 130 minutes

Total marks: 55

Listen to Text 1 and then answer Question 1 in *English*.

Text 1

Note: Changing or reloading pages during audio playback will result in the loss of the current play.



0 of 2 play(s)

Question 1 (a) and (b)

(a) What do you learn about Alex from this conversation? Give details.

ABC	✓	B	<i>I</i>	<u>U</u>	$\times^2$	$\times_2$	☰	☷	☶	☵	☲	☱	☴	☳	☹	☺

(3 marks)

(b) What are the speakers planning to do on 10 December?

ABC	✓	B	<i>I</i>	<u>U</u>	$\times^2$	$\times_2$	☰	☷	☶	☵	☲	☱	☴	☳	☹	☺

(2 marks)

You may make notes here. These notes will NOT be assessed.

ABC	✓	B	<i>I</i>	<u>U</u>	$\times^2$	$\times_2$	☰	☷	☶	☵	☲	☱	☴	☳	☹	☺

Listen to Text 2 and then answer Question 2 in *English*.

Text 2

Note: Changing or reloading pages during audio playback will result in the loss of the current play.



0 of 2 play(s)

Question 2 (a) and (b)

(a) Why did the coach, Ms Nakai, telephone Ben? Give details.

(2 marks)

(b) How was Ben persuaded by the coach?

[illegible]

(3 marks)

You may make notes here. These notes will NOT be assessed.

[illegible]

Text 3

はな 2023 1. 1. 10.15 am

みんな、明けましておめでとう。私は今友達と北海道のニセコにいるよ。昨日の晩はホテルで大晦日のパーティーがあつて、十二時のカウントダウンをした。楽しかったよ。そして今朝は早くおきて、スキーをしに行った。新しい雪は最高だった。今ホテルに帰ってきて、朝ごはんはホテルのおせち料理を食べた。悪くなかったよ。去年まで、お正月の三日間はいつも家で家族とすごしていたけれど、今年は友達と旅行に来てよかった。両親には毎日会っているから、お正月は家にいなくてもいいと思う。来年もお正月休みに自分の好きなことをしたい。

けん 2023 1. 1. 2.00 pm

シドニーから、明けましておめでとう。ゆうべは息子達をおおみそが大晦日の花火を見につれて行った。今年のお正月は日本に帰れなくて、ちょっとざんねん。両親に会いたかった。でも、今朝日本の両親とビデオコールをしながら、いっしょにおせち料理を食べた。うちの子供達にもでんとうてきな日本のお正月のしゅうかんを教えたいから、日本レストランにおせち料理を注文して作ってもらったんだ。十一月には年賀状も書いて日本の両親や友達におくった。海外に住んでいても、日本のでんとうはわすれたくないね。



Source: adapted from © Creative Instinct | Dreamstime.com

Read Text 3 and then answer Question 3 in *English*.

Question 3 (a) to (c)

(a) How did Hana and Ken each spend New Year's Eve?

(2 marks)

(b) What is common about the way both writers are spending New Year's Day this year?

(2 marks)

(c) Compare how Hana and Ken each value the traditional ways of spending Japanese New Year. Give evidence from the text.

(6 marks)

Text 4

クリスさん、
 京都観光ガイドの仕事におうぼしてくれてありがとう。オーストラリアの大学で日本について勉強したそうですが、京都について知っていますか。クリスさんは人と話すのが好きなんですね。今までに接客業をしたことがありますか。それから、夏休みの間だけ仕事をしたいと言いましたが、もう少し長く働けませんか。京都の観光は秋が一番いそがしいんです。

ざんねんですが、仕事のために会社の車をかしてあげることはできません。電車かバスを使ってください。

来週木曜日の二時にグループめんせつがあります。来られますか。知らせてください。

マネージャー・大木

Vocabulary

せっきやくぎょう
 接客業 customer service

Read Text 4 and then answer Question 4 in 200 to 250 ji in *Japanese*.

Question 4

You received this email in response to your application. Write an email in reply, in which you indicate whether you wish to continue with the application process.

あなたが出したおうぼのEメールに^{へんじ}返事が来ました。ひきつづきこの仕事におうぼしたかどうか、返事のEメールを書きなさい。

B	I	U	x ²	x ₂	≡	≡	≡	≡	≡	≡	≡	≡	↩	↪	0 Characters

(15 marks)

Option 1

You are an Australian student who participated in a school trip to Japan. Your Japanese teacher asked you to write a diary entry about an unforgettable day on the trip. Explain what happened and how it impacted you.

あなたは、オーストラリアの学生で、学校の日本旅行に参加しました。あなたの日本語の先生が、その旅行で忘れられない思い出について日記を書きなさいと言いました。何があったのか、そしてそのことであなたはどんな影響を受けたのか説明しなさい

Option 2

You are a Japanese student living in Australia. You have started a part-time job, but your parents in Japan are concerned. Write a letter to them explaining about the job and reassuring them about their concerns.

あなたは日本人学生で、オーストラリアに住んでいます。あなたはアルバイトを始めましたが、日本の両親はそのことについて心配しています。両親が安心するように、仕事について手紙を書きなさい。

Question 5

Read Option 1 and Option 2.

Choose **one** option and respond in 350 to 400 ji in *Japanese*.

Select the option that you are responding to from the following list.

☐ Option 1

☐ Option 2

B	<i>I</i>	<u>U</u>	x ²	x ₂	≡	≡	≡	≡	≡	≡	↶	↷	0 Characters

(20 marks)

Final checklist

- ☐ I have reviewed my work
- ☐ I understand that by selecting 'Next' I cannot return to the examination

Next